

# El Eco de Orihuela

DIARIO DE LA TARDE

ÓRGANO DEL PARTIDO CONSERVADOR EN ESTE DISTRITO

## PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Orihuela una peseta al mes.  
Fuera, 3'50 pesetas trimestre.  
Anuncios y comunicados á precios convencionales; pagos adelantados.

## NO SE PUBLICA LOS DIAS FESTIVOS

Redacción y Administración, calle de Santa Lucia.  
No se devuelven los originales.

## OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS

Presión atmosférica á las 9 mañana, 751'2 mm. Temperatura mínima, 4'8°.—Id. máxima sombra, de ayer 15'0°.—Fuerza y dirección del viento, brisa S.—Estado del cielo, nuboso.—Pluviómetro, 0,0 mm.

AÑO III

Jueves 6 de Abril de 1911

NUM. 419.

## LA EXPLICACIÓN DE LA CRISIS

Anteayer se presentó el Gobierno á las Cámaras.

El Sr. Canalejas explicó la crisis. El general Aznar—dijo el Presidente—quería á todo trance se terminase la discusión del proceso Ferrer. Como yo no participaba de esa opinión, presenté al Rey la cuestión de confianza.

Y la primera duda que le sugiere al cronista, lo dicho por el Sr. Canalejas, es la siguiente:

Si el criterio de todos los ministros era unánime, de acuerdo con el de su Presidente, inútil era la crisis; la salida del general Aznar del ministerio, solucionaba la cuestión.

Si el criterio de todos los ministros no era unánime; si como decían algunos periódicos, con el general Aznar estaban conformes los Sres. García Prieto y Ruiz Valarino, á más de los sacrificados, Cobián, Amós Salvador, Alonso Castillo y Arias de Miranda ¿cómo los dos primeros señores continúan en el Ministerio?

Pero ahondo más en el dicho del Sr. Canalejas, en la explicación que ha dado de la crisis, y me sumo en un mar de dudas.

El general Aznar, que ha demostrado su profundo amor al Ejército interrumpiendo con demasiada viveza á los oradores republicanos que le atacaban; el general Aznar, que sabe como todo el que atesoró un adarme

de sentido común, que el Consejo de guerra que falló el proceso Ferrer, el auditor que asesoró y el Capitán general que aprobó dicho fallo, cumplieron con su deber; el general Aznar ¿había de pedir se estrangulase esa discusión, dando así ocasión para que las censuras de los antimilitaristas tomasen más cuerpo?

No. El ex-ministro de la guerra, quería se continuase el debate, para que de él se dedujese lo único que puede delucirse; que el tribunal militar no se separó un ápice de sus facultades regladas. Eso es evidente.

Pero también quería, que los virulentos ataques contra el Ejército no se consintiesen.

En tales términos planteo sin duda el dilema; ó se defiende al Ejército como cumple á todo gobernante honrado ó si los compromisos políticos no permiten el cumplimiento de ese elemental deber, que no continúe en el Congreso la discusión de dicho proceso.

De esa opinión sin duda, participaron sus compañeros de Gobierno, excepción hecha del señor Gasset, quien en distintas veces había manifestado su dis-

conformidad con esas teorías dando seados tirones á la levita del general Aznar, cada vez que este protestaba de los ataques de los republicanos al Ejército.

Y ante esa avalancha que se le vino encima al Sr. Canalejas, que amenazaba dar al traste con la representación del *trust* en el Gobierno y con la benevolencia de la sociedad editorial, echo por la borda á los ministros más discolos; prevaleció la opinión del Sr. Gasset sobre la de el señor Aznar y los consejeros que recordaron no eran rios y se podían por tanto volver atras, con-

56

FOLLETIN DE

chos ni libertades individuales, sino derecho colectivo, derecho social, libertad colectiva, libertad social. La libertad no tiene otro fin que la cultura, elevar el espíritu humano. No es como creen los materialistas históricos una cuestión de estómagos, sino una cuestión de espíritu. La verdadera doctrina liberal es la del evolucionismo transformado, el hombre vá á Dios por la cultura.

Liberalizarse es progresar. El criterioliberal humanista es que el Estado tiene un fin sustantivo y religioso: realizar la cultura, espiritualizar á los pueblos, redimirlos. La libertad no añade carne á la olla, como suponen las masas indoctas é inciviles en su apoltronamiento, sino que más bien la inquieta.

El liberalismo del Sr. Maura es el

EL ECO DE ORIHUELA

53

exquisitas fuentes de riqueza, pues durante todo el siglo XIX se ha estado resolviendo en nuestra patria todos los días el problema paradójico, de dadas las mejores uvas, hacer el peor vino; dadas las mejores olivas hacer el peor aceite; dadas las lanas más finas, tejer lo paños más burdos; dado el sol más espléndido criar la vegetación más enteca; dada la raza más viva, nerviosa y manejable de la tierra, educar los trabajadores más incapaces y groseros.

Es necesario decir la verdad con nobleza y humildemente. Atribuirle á un pueblo cualidades de que por desgracia carece, ensalzando desmedidamente, no es prueba de amor, sino lo contrario. Nadie ha dicho de España cosas ni más justas ni más verdaderas que el Sr. Maura. La

tinuaron en el Gabinete; los que no, marcharon á su casa.

Esta es la explicación lógica de la crisis, que han venido escribiendo del jueves acá, todos los periódicos más ó menos afectos al Gobierno.

RAMIRO DE ASTURIAS.

## En pocas líneas

*¿Quién inventaría el juego del diávolo? El diablo, respondo sin vacilar.*

*A estas horas no sé que hayan ocurrido desgracias personales con el diabólico juequecito, pero ocurrirán de un día á otro; no tengan Vdes. duda.*

*Ya no son los niños solos, los que se empeñan con su inocente (¿) distracción, romperle algo importante al prójimo: son también las niñas, algunas muy talluditas.*

*Y en nuestras calles y plazas se forman ahora unos grupos de niñas casaderas y niños traviosos, que no dan paz á sus manos para elevar carretes, algunos de el tamaño de un melón.*

*¡No quiero decir á Vdes. lo que ocurrirá, el día que uno de esos carretitos caigan en la cabeza de algún transeunte!*

*Yo por mi parte, si desgraciadamente recibo la caricia de algún carrete, presento demanda contra la sociedad «La Película» para que me indemnice, daños y perjuicios.*

*¡Si, simpáticos peliculistas! Vosotros, con las representaciones que disteis en el Teatro Circo de la compañía de Simón Assas, habéis puesto en vigor ese juego, que ya estaba olvidado.*

*Cada niña talludita y cada niño*

*travieso, se sienten emulos de Mlle Le-febre.*

R. DE A.

## RECORDANDO HECHOS

### Apuntes para el debate Ferrer

A nadie puede ocultarse la importancia que en los momentos actuales tiene la opinión que sobre el proceso Ferrer haya formado el nuevo ministro de la Guerra.

Esa opinión puede desempeñar un papel de excepcional importancia en la continuación de los debates, y como elemento de juicio para pronunciarla con todos los caracteres de autenticidad, exhumamos una «interview» que el corresponsal de «Le Figaro» tuvo con el general Luque, y que telegrafió á su periódico el 24 de Octubre; es decir, tres días después de constituido el primer Gabinete de la situación liberal, en el que también fué ministro de la Guerra dicho general.

He aquí los principales párrafos de esa interview.

«El caso de Ferrer no es más que un episodio de esa represión, que nosotros consideramos una falta política; pero, legalmente y judicialmente, Ferrer estuvo bien condenado. El expediente del proceso, que acaba de publicarse, muestra que el conjunto de los testimonios y de los indi-

cios establecía suficientemente la culpabilidad de Ferrer, no como propagandista de ideas, sino como director de la sedición. En contra de las informaciones extranjeras, los debates fueron públicos, y la sentencia, dada por unanimidad, fué ratificada por el auditor de la capitania general, cuyo informe figuró en el expediente.

Los que de buena fe critican el procedimiento seguido, desconocen la legislación española. La comparecencia ante un Tribunal civil era imposible, no sólo en virtud de la ley de jurisdicciones, de que soy autor, y que somete á los Consejos de guerra los delitos contra el Ejército, sino también según el Código general español, que somete siempre el caso de rebelión á la ley marcial.

En fin: el indulto de Ferrer hubiese constituido una medida de excepción inadmisibles, después de haber sido ejecutados otros condenados. Si el Gobierno conservador violó las reglas jurídicas fué, por el contrario por querer probar demasiado, concediendo á Ferrer medios de defensa ilícitos, y haciendo dilatarse el procedimiento en lugar de aplicar el sumarísimo, impuesto en tales circunstancias, en las que el juicio y la ejecución deben seguir inmediatamente á la detención.»

En la sesión del Senado celebrada el primero de Julio último, confirmó plenamente el general Luque esas opiniones suyas. Discutiase la contestación al Mensaje de la Corona, y hablaba el conde de Esteban Collantes sobre la pacificación de Cataluña después de los sucesos de la semana trágica, cuando el general Luque interrumpió al orador con frases altamente expresivas. Pero reproduzcamos el texto íntegro del «Diario de las Sesiones.»

He aquí el trozo del discurso del conde de Esteban Collantes, que subrayó con sus interrupciones el general Luque:

«Según el Sr. Martínez del Campo, alegando entre los méritos y glorias de aquel Gobierno de los cien días, llamémoslo así, el que se pacificó Cataluña mediante el funcionamiento legal de los Tribunales civiles y militares, entre los cuales no se suscitó ni una competencia, y yo le pregunto, relacionándolo con la anterior pregunta: ¿es que cree S. S. que los Tribunales civiles y militares no funcionaron con la propia legalidad, independencia y patriotismo cuando el fusilamiento de Ferrer? «(El Sr. Martínez del Campo): Pero, ¿quién ha dicho nada que de cien leguas se parezca á eso?»

Pues yo le pregunto, por si acaso. «(El Sr. Luque): Eso nadie lo ha puesto en duda.» ¿Qué es lo que nadie ha puesto en duda? ¿Qué fué legal? «(El señor Luque): Estuvo perfectamente hecho.» No esperaba yo menos de la hidalguía del señor general Luque y de sus convicciones respecto de los manejos revolucionarios; porque recuerdo ahora también que su señoría era también uno de los más enemigos de que se establecieran en este país las Escuelas laicas, porque demostró aquí, con lecturas de textos fehacientes y terminantes, que eran Escuelas esencialmente revolucionarias.»

Estas declaraciones del general Luque son seguramente reflejo del pensamiento del nuevo ministro de la Guerra en la cuestión Ferrer, y un anticipo de su actitud en el banco azul; pues no habiendo cambiado los términos del problema, no es de creer que pueda tener modificación el juicio que el mismo mereciera.

(De «La Epoca»).

verdad redime y absuelve hasta de las pasadas mentiras, hasta de los pasados yerros. Si decimos que el liberalismo en España ha envenenado la cosecha de verdades que hubiese podido llegar á ser todo lo abundante posible, habremos hecho una afirmación cierta. Siempre que se miente, se miente para destruir. La historia demuestra con precisión espantosa este aserto. Lo que al presente hemos recobrado mediante la increíble victoria del Sr. Maura sobre la descarriada opinión española, existía ya hace siete siglos, no como ahora sucede en hecho de adiestramiento para la posibilidad de una vida política, si no como organización, como voluntad, como instinto.

El liberalismo de Sagasta, y vuel-

vo á mi tema, aplicó con un criterio circunstancial y fuera de todo propósito español instituciones democráticas que eran en nuestra patria, viejas, cuando llegaron á ella los Austrias. Inspirados en las doctrinas llamadas manchesterianas del libre-cambismo, y del individualismo, su concepto de la libertad era negativo. Limitando su autoridad al mínimum cuando lo propiamente liberal es todo lo contrario, crearon en la conciencia nacional un concepto anárquico de la libertad, que es hoy en España la enfermedad más tangible y pernicioso á tal punto, que la labor más intensa del Sr. Maura y sin duda la más inevitable, es la de restaurar el concepto positivo de la libertad que no es otra cosa que la conciencia de la ley. No hay dere-

## HOJEANDO PERIÓDICOS

«La Epoca» refuta la afirmación de «El Imparcial» de que en esta crisis, en este escamoteo de ministros, había una conspiración, urdida por el señor La Cierva, para salvarse él y salvar al señor Maura, en medio de «una convulsión trágica» del anatema que pesa sobre ellos. El ilustrado diario conservador con lógica abrumadora demuestra que lo dicho por el órgano del «trust» es inexacto.

«La Correspondencia de España» transcribe una crónica que publica «Petit journal» fechada en Pekin en donde la peste no produce muchos estragos.

«El Universo» no se explica la solución dada á la crisis y escribe «Únicamente cuando se reanude el debate Ferrer y veamos la actitud del Gobierno frente á ese debate, podremos darnos cuenta exacta de lo ocurrido y de sus consecuencias».

«El Correo Español» cree que la segunda parte de la discusión de el proceso Ferrer, será sabrosísima y el colega inquiriendo la actitud del Gobierno cree que el Sr. Canalejas hará lo que antes: lavarse las manos «después de haber dejado en la palangana partículas de su conciencia de gobernante acomodaticio».

«El Mundo» dice que la crisis no ha sido lógica y asegura haber recibido una carta firmada por «Varios jefes y oficiales del Ejército, amantes de su Patria» en la que se lee este párrafo. «¿A quien representa Luque en el Gobierno? ¿Al Ejército? No».

«Diario Universal» después de asegurar que la solución de la crisis ha sido aplaudida por todo el mundo escribe a propósito del debate Ferrer «Es preciso; es indispensable, es urgente terminar de una vez, con la mayor brevedad posible esa cuestión».

«La Correspondencia Militar» censura la pasividad del Gobierno ante las gravísimas noticias que se transmiten desde Marruecos, sobre las turbulencias que hay en dicho Imperio.

«La Mañana» se congratula de la favorable acogida que ha tenido entre los elementos militares la solución dada á la crisis y hace el encomio de los nuevos consejeros.

«El Debate» dice que la crisis tal como se ha solucionado, es ilógica. Aludiendo al debate Ferrer escribe «Los acontecimientos van á ser formidables. Dos fuerzas, dos poderosas fuerzas, están á punto de embestirse. El Sr. Canalejas y muchas cosas serias se encuentran en medio. Asistamos, precavidos, al horrible espectáculo».

### DISCUSIÓN PARLAMENTARIA

## EL PROCESO FERRER

Habla el Sr. Sagnier, indivi-

duo del Cuerpo jurídico militar. Hace una enérgica defensa de los militares que intervinieron en el proceso de Ferrer. Durante el tiempo que ha estado hablando, los republicanos le han interrumpido constantemente.

Se levanta á hacer uso de la palabra el Sr. Salvatella, quien dice que lo hace como testigo de los sucesos de Barcelona, que fueron una protesta en contra de la acción militar en Africa.

Hace historia de los trágicos sucesos que se desarrollaron en Cataluña. Señala la disparidad de criterio del Sr. Canalejas cuando estaba en la oposición y de la actitud que hoy ha tomado.

El General Luque explica sus palabras ante los jefes de la guardación. Dirigiéndose á los republicanos les dice: Veinte años lleváis con el Código de justicia militar y no habéis protestado hasta que se ha fusilado á un aristócrata del anarquismo. (Grandes aplausos).

El ejército no se opone á la reforma del Código; en cuanto menos asuntos intervenga, mejor.

Al terminar el Ministro de la Guerra su discurso, se entabla un vivo diálogo entre él y Alvaréz.

Interviene Canalejas, quien critica de injusticia el que se llame bárbaro al Código, militar pues significa una incitación á la indisciplina.

Dice que el asunto de Dreyfus no tiene analogía con este. Afirma que apoyará las reformas jurídicas que se pretendan, pero que no protegerá al antimilitarismo.

Rectifica brevemente Salvatella.

Habla Emiliano Iglesia, haciendo una calurosa defensa de Ferrer, sin desvirtuar ninguno de los cargos acumulados por Cierva. La Cámara quedó casi desierta al hacer uso de la palabra el Sr. Iglesias.

Le contesta Luque y se levanta la sesión.

\*\*\*

Los oradores que han tomado parte en la sesión de ayer, ninguno despertó la atención de la Cámara.

El discurso de Luque fué muy aplaudido.

Canalejas, habló con la vaguedad de siempre.

## SECCION BIBLIOGRAFICA

Daremos cuenta en esta sección de aquellas obras que esta redacción estime dignas de ser recomendadas siempre que se nos envíen dos ejemplares.

Los cuadernos 24 y 25 de el «Atlas Pedagógico de España» que han llegado á esta redacción y que publica la casa editorial de Alberto Martín, de Barcelona, corresponden respectivamente á las provincias de «Albacete y Guipuzcoa», conteniendo cada uno el mapa de la provincia en colores para que á simple vista resalten los límites de cada partido judicial; en él van marcadas las poblaciones, montañas, rios y vias de comunicación; resultando un mapa completo para que pueda servir de modelo á las personas que para sus estudios hagan uso de dicho «Atlas». Además, á cada cuaderno acompañan cuatro hojas en negro; una que corresponde á los partidos judiciales con la inicial del nombre de los ayuntamientos, otra lo mismo que la anterior, pero sin inicial, y las dos restantes corresponden, una á la orografía é hidrografía y la otra á las vias de comunicación, ó sea á los ferrocarriles y carreteras.

Con el empleo de dichos cuadernos se puede aprender con rapidez y facilidad la Geografía; pues con el uso de las hojas núms. 3, 4 y 5, que son mudas, queda grabado en la imaginación el punto que ocupa cada pueblo, curso de los rios y de las montañas y el trazado de las vias de comunicación; por este motivo son muchísimas las escuelas, institutos y colegios de primera y segunda enseñanza que han adoptado este «Atlas Pedagógico».

El precio de cada cuaderno es de cincuenta céntimos de peseta.

Los pedidos de dicha obra, pueden hacerse en las librerías, centros de suscripciones ó al editor Alberto Martín, Consejo de Ciento, 140.—Barcelona.

## SUETOS Y NOTICIAS

España se despuebla. En 1.908 emigraron 93.516 españoles; en 1.909, 111.058; en 1.910, 160.900. Es una ola que se hincha y que amenaza llevarse todo. No disminuye, aumenta. Hay 26 Compañías dedicadas al acarreo de emigrantes, Toda una flota de 350 buques trasplantando á España al otro lado del Océano.

Los toros que se lidiarán en Murcia el día 16 de Abril, son de la ganadería de D. Luis Patricio, vecino de Portugal.

Los matadores son los conocidos diestros Cocherito de Bilbao y Relampaguito.

La entrada general vale 2 pesetas; media entrada, 1 idem.

Para dicha corrida habrán trenes especiales.



Nuestro joven amigo D. Antonio Martínez Pascual se halla restablecido de su enfermedad, por lo que nos alegramos.



## TOS

### Jarabe Etereo Domenech

Único preparado que cura la «Coqueluche ó Tosferina», los «catarro-bronquitis, asma, influencia» y las «Toses pertinaces», calmando estas instantáneamente y facilitando al mismo tiempo la «espectoración y transpiración.»

De venta en todas las farmacias y en la de su autor—Novelda,—Aquí se vende en la farmacia de Ferris—Alfonso, XIII.

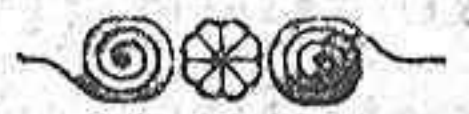


Se ha encargado de la secretaria particular del ministro de la Gobernación, su hermano D. Vicente Ruiz Valarino.



Nuestro distinguido amigo y paisano el comandante militar de esta plaza D. José Capdepón Quesada, ha ascendido á coronel.

Nuestra cariñoso enhora buena.



Felicitemos efusivamente á todas nuestras lectoras que mañana celebren su fiesta onomástica.



Han salido para Zúncara nuestro estimado amigo D. Antonio Brotons Guillén y su distinguida familia.

Les deseamos feliz viaje.

## CLINICA MEDICO-QUIRURGICA

### Laboratorio de Análisis

A. García Rogel - Eusebio Escolano

Calle de S. Pascual, 6.-ORIHUELA

# 606

Aplicación del 606, «Hatol» ó «Salvarsán» á todos los enfermos que lo soliciten y previo reconocimiento no presenten contraindicación alguna.

Clinica Médico-Quirúrgica  
S. Pascual, 6, Orihuela.

Imp. de L. Zerón.—Orihuela

SECCION DE ANUNCIOS

EL ORIO

GUANOS ESPECIALES PARA TODA CLASE DE CULTIVOS

DEPÓSITO \* DE \* PRIMERAS \* MATERIAS \* PARA \* ABONOS

LUIS GIL—PLAZA DE S. AGUSTIN:—ORIHUELA

DOLOR DE CABEZA

Desaparece en cinco minutos con la HEMICRANINA

DEL DR. CALDEIRO

La Hemicranina es notabilísima, no sólo en los casos de jaqueca rebelde, sino en las cefalalgias de etiología determinada, en las Neuralgias á frigore (producidas por el frio), intercostales, anémicas y sífilíticas; en las gastralgias, los Reumas

articulares, la Ciática la Disfagia de los tuberculosos, Dismenoreas, los retortijones uterinos la Zona etc. Es recomendada por toda la clase médica se vende en todas las farmacias, y el autor la remite por 3'50 pts. caja.

ARENAL, 15, Y PUERTA DEL SOL, 9—MADRID

EL ORIO

Gran fábrica de gaseosas y agua de seltz, montada con todos los adelantos modernos que exige esta clase de industrias.

EVARISTO CÁNOVAS, ORIHUELA S. AGUSTIN 26

EL GLOBO

Martinez y Ferrer \* \* \* \* (Precio Fijo)

TEMPORADA DE INVIERNO

Establecimiento de tegidos del Pais y Extranjeros. Ultimas novedades para vestidos. Grandes existencias en géneros crudos y blancos de las más acreditadas marcas.

Gran Pañería

Mantas para viaje y cama. Meltons, gergas, estambres, cheviots y géneros para lutos Surtido completo en trages y abrigos confeccionados para caballeros y niños.

Alfonso XIII número 1.—ORIHUELA

M. Cremades Alarcón

ALICANTE

ALMACÉN DE HARINAS Y CEREALES COMISIONES Y REPRESENTACIONES

Agente depositario en las provincias de Alicante, Murcia y Albacete de la s

COMPANIA ANONIMA PARSONS JOSÉ PANÉ, SOCIEDAD EN COMAND

MADRID

BARCELONA

Máquinas para la Agricultura y toda clase de industrias

Aparatos para la molinería

Arados de vertedera americanos

Instalaciones y transformaci

Bombas, instalaciones de riego, etc.

Prensas, básculas, transmi-

siones, etc.

Depósito en la provincia de Alicante de la cerveza marca AGUILA de Madrid

Almacén y Despacho: Rafael Terol 54 y C analejas 7

GUANO PERUANO COMPLETO LA GARZA REAL

RIQUEZA GARANTIDA

COMPITE CON LAS MÁS ACREDITADAS MARCAS

FABRICANTES SEÑORES ALBARRACIN Y ALEMÁN.—ESPINARDO

Depósito en Orihuela calle del Rio en el almacén de Galiano.

Cupon de Colaboracion

ALMACEN DE MADERAS

DE

Adolfo Wandosell Calvache

CALLE DE UNION AGRICOLA—ORIHUELA

En tan importante establecimiento, encontrará el público una gran economía en los precios, y maderas de calidad superior á todas cuantas se han vendido en esta ciudad, puesto que el señor Wandosell Calvache tiene firmados varios contratos con las casas más importantes del extranjero, con el fin de poder competir con todos los almacenes de España.